Simone Martos - Tradutora Bilingue

Apresentação

Sou tradutora bilíngue (português <> espanhol), com experiência na tradução, revisão e adaptação de conteúdos diversos, como materiais institucionais, textos educacionais, emocionais e de desenvolvimento humano. Como psicóloga clínica, ofereço uma escuta sensível à linguagem, traduzindo não apenas palavras, mas sentidos, intenções e contextos.

Idiomas de Trabalho

- Português nativo
- Espanhol fluente

Áreas de Atuação

- Saúde e bem-estar
- Psicologia e desenvolvimento pessoal
- Educação
- Textos institucionais
- Conteúdos criativos e culturais

Projetos Realizados

1. Tradução de artigos sobre saúde mental (espanhol para português): adaptação técnica com clareza para o público leigo.
2. Conteúdo institucional para programa educacional bilíngue (português para espanhol): linguagem acessível e natural.
3. E-book sobre autocuidado e espiritualidade (português para espanhol): ajustes culturais e revisão estilística.
4. Materiais informativos para ONG internacional (espanhol para português): tradução precisa e inclusiva.
5. Tradução de casos clínicos em psicologia (português para espanhol): tradução de relatos clínicos para congressos e apresentações acadêmicas, com precisão técnica e sensibilidade ética.

Serviços Oferecidos

Simone Martos - Tradutora Bilingue

- Tradução português <> espanhol
- Revisão e adaptação de textos
- Produção de conteúdo bilíngue
- Revisão gramatical e de estilo

Formação e Certificações

- Certificado Superior de Espanhol - Universidade de Salamanca
- Mestrado em Psicologia - [Nome da Instituição]
- Graduação em Psicologia - [Nome da Instituição]
- Formação para Docência / Habilidade para dar aulas - [Descrever, se desejar]

Compromissos

- Comunicação clara e profissional
- Sensibilidade cultural e textual
- Entrega dentro do prazo
- Ética e cuidado em todo o processo